

THE PONTIFICAL SHRINE OF OUR LADY OF MOUNT CARMEL

Pallottine Fathers

Year A

November 8, 2020 – 32nd Sunday in Ordinary Time/23rd Sunday after Pentecost
8 de noviembre de, 2020 - 32^o Domingo del Tiempo Ordinario /
23^o Domingo después de Pentecostés



448 East 116th Street
New York, NY 10029
Telephone: (212) 534-0681
Fax: 646-568-2992

Email: mountcarmelshrine@gmail.com

Father Marian Wierzchowski, SAC, Pastor
Father Christopher Salvatori, SAC, Associate
Deacon Luis Martinez

Horario de la Oficina Rectoral

De lunes a sábado
10 am a 3 pm

Rectory Office Hours:

Mondays thru Saturdays
10 am to 3 pm

Sacramentos: Bautismos, y matrimonios por cita

Sacraments: Baptisms, & Matrimonies by appt.

Confessions: 4:30-5:00 Saturdays,
Before and after Mass and by request.

Antes y después de la Misa y por solicitud

Religious Articles Gift Shop: Open
Saturdays and Sundays during Mass
Times. For any Special Occasions, &
placing orders, please call:

Pam Pisacano – 1-917-865-0142

Religious Instructions: Please call Rectory.

Mass Schedule/Horario de misas:

Saturday: 9:00 AM (Various languages)
Sabado 4:00 PM (Sunday Vigil, English)
5:30 PM (Sunday Vigil, Spanish)

Sunday: 8:00 AM (Spanish)
Domingo 9:15 AM (English)
10:30 AM (Latin-Tridentine)
11:45 AM (Spanish)

1:00 PM (English)
2:30 PM (Polish)
Weekdays: 7:00 AM (English)
Días de la semana 9:00 AM (Various Languages)

Special Devotions:

First Saturday,
Our Lady 9:00 AM, (Mass, Novena and to
and Benediction). Our Lady of Mount Carmel
Novena – Sats. and Weds. after 9am Mass

Haitian Mass: Every Third Sat. 10:00a.m.

Parish Societies: Holy Name, Legion of Mary

Websites: www.mountcarmelshrine.com
www.olmtc.org

Facebook: Pontifical Shrine of Our Lady of Mt. Carmel

MASS INTENTIONS:

November 8, 2020 – November 15, 2020

SATURDAY November 7

- 9:00 For All Souls by Wiesław Dziadura
4:00 Birthday Blessing for Kendall Robinson and Yvon Pradiou
5:30 +Carlos Esteban y Zeferino Esteban González de Marcelino Ortiz

SUNDAY November 8

- 8:00 +Carlos E. y Zeferino E. González de Marcelino Ortiz
9:15 Thanksgiving to Our Lady of Mount Carmel
10:30 Vincent E McDonnell(Living)
11:45 +Carlos E. y Zeferino E. González de Marcelino Ortiz
1:00 +Rose Wukitsevits
2:30 +Helena i +Aleksander Rogiński i Dusze w czyściu cierpiące

MONDAY November 9

- 7:00 Pro Populo
9:00 Birthday Blessing for Kendall Robinson from Dad

TUESDAY November 10

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 Vincent E McDonnell(Living)

WEDNESDAY November 11

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 +Michael and Luisa Barbaro by Elyssa B. Barbaro

THURSDAY November 12

- 7:00 All Souls in Purgatory
9:00 Richard Pearce by Joseph Rondone

FRIDAY November 13

- 7:00 Madeline Sica(Living) by Joanna and Anthony
9:00 +Audrey Streb by Michael & Lisa Reali

SATURDAY November 14

- 9:00 +Rodney Brothers
4:00 +Carlos E. y Zeferino E. González de Marcelino Ortiz
5:30 +Carlos E. y Zeferino E. González de Marcelino Ortiz

SUNDAY November 15

- 8:00 +Rosa Molina
9:15 +Carlos E. y Zeferino E. González de Marcelino Ortiz
10:30 +Severa R. Hipol by Lucy Francisco
11:45 Sacred Heart of Jesus and Mary by Francisca Gonzalez
1:00 +Salvatre A. Iannarelli, 11th Anniversary by Iannarelli Family
2:30 Thanksgiving to OLMC for answering my prayers by Teresa Capozzoli

Collections: Sunday November 1, 2020

Collections received.

RESTORATION PROJECT: Donations received as of November 1, 2020 are **\$89,094.00** Thank you!

Weekdays the Church will close at 10am for cleaning after the 9am Mass.
Saturdays: The Church opens 7:30am until 10:00am then at 3:00pm until the end of the of the Spanish Vigil Mass (note new schedule).

*Los días de semana, la Iglesia cerrará a las 10am para la limpieza después de la misa de las 9am.
Sábados: La Iglesia abre de 7:30 a.m. a 10:00 a.m., luego a las 3:00 p.m. hasta el final de la Misa de Vigilia en español (tenga en cuenta el nuevo horario).*

Sunday Vespers (Evening Prayer) Join us every Sunday at 4:00pm for evening prayers according to the 1962 missal together with eucharistic adoration and benediction.

WEEKLY NEWS AND ANNOUNCEMENTS: **DIVINE SERVICES AT OUR LADY OF MOUNT CARMEL SHRINE** *Servicios Divinos en el Santuario de Nuestra Señora del Monte Carmelo* **NOVEMBER 2020/noviembre de 2020**

Legión de María Præsidium Reina Del Universo - han continuado sus oraciones del santo rosario después de las misas semanales de las 9 am y han continuado sus reuniones.

Los martes, El grupo de oración continúa sus reuniones los martes de 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial Esperamos verlos allí.

Double Your Prayer!

“Bis orat qui bene cantat” – “One who sings well prays twice”.

Our parish choir in Our Lady of Mount Carmel invites volunteers to sing in Latin, English, Spanish, French, Polish and more.
 Tel. (646)415-8818.

¡Duplica tu oración!

“Bis orat qui bene cantat” –
 “El que canta bien reza dos veces” .

Nuestro coro parroquial en Nuestra Señora del Monte Carmelo invita a voluntarios a cantar en latín, inglés, español, francés, polaco y más. Tel. (646) 415-8818.



Sunday, November 8, 2020 9:15am Holy Name Mass, meeting to follow

Wednesday, November 11, 2020

Veterans Day - Rectory will be closed

Miércoles 11 de noviembre de 2020 Día de los Veteranos: la rectoría estará cerrada

Third Saturday, November 21, 2020

10 am – All Souls

- Special Devotion to Our Lady of Mount Carmel - Haitian mass in French / creole
- Celebrant Father Linder Louischard



Sabado 21 de noviembre 2020

5: 30pm Misa celebrando Nuestra Señora de La Providencia Patrona de Puerto Rico

Thursday, November November 26, 2020

THANKSGIVING DAY

Rectory will be closed

DÍA DE ACCIÓN DE GRACIAS

Jueves, 26 de noviembre de 2020

La rectoría estará cerrada

FIRST SUNDAY OF ADVENT IS SUNDAY NOVEMBER 29, 2020

EL PRIMER DOMINGO DE ADVIENTO ES EL DOMINGO 29 DE NOVIEMBRE DE 2020

Mondays through Saturday, 3pm to 4pm for the Holy Rosary

Doors will open at our 115 Street Entrance only for the Holy Rosary Mondays through Friday

De lunes a sábado, de 3 p.m. a 4 p.m. para El Rosario Santo

Las puertas se abrirán a nuestra entrada de la calle 115 sólo para el Santo Rosario lunes a viernes

ON HOLD for now, due to Covid-19 situation:

2020-2021 Registration for Religious Instructions for children

EN ESPERA por ahora, debido a la situación de Covid-19: 2020-2021 Registro de instrucciones religiosas para niños

The 2020 Mass Intention Book is officially closed. You can request Mass Intentions for 2021.

El Libro de intención de misa 2020 está oficialmente cerrado. Puede solicitar intenciones de misa para 2021.

Pastor's Message

November 8, 2020 – 32nd Sunday in Ordinary Time/23rd Sunday after Pentecost

While the church prays for the dead specifically on All Souls Day, we must remember that the entire month of November is dedicated to the dead. We are encouraged to pray for them and for them to inspire and pray for us in return when they are in heaven. In the Old Testament reading for this Sunday, Jesus offers us words of comfort, that all worthy will rise into heaven, both those who have died and those who are living at the time of the second coming. We prepare ourselves by praying for our loved ones to be released from purgatory, and be ready to greet us when our time comes. In short, the fulfilment of heaven will include, if worthy, those whom we have known and loved in this life. We should also in charity pray for those who died alone and in despair. They need our prayers too and we should remember them, as no one else may. In this talk of the dead, we must prepare ourselves for our own passing. Do not think we have an infinite time to prepare. It is clearly stated in the Gospel that we know neither the time nor the moment of our death. We wish to be wise, unlike the five who squandered their lives thinking there was more time to live, repent and be ready to meet God. We know not the time nor the moment when we must account for ourselves before Jesus. To use an old saying - tomorrow is promised to no one. Therefore, we should lead our own lives in preparation for judgement.

8 de noviembre de, 2020 - 32^o Domingo del Tiempo Ordinario / 23^o Domingo después de Pentecostés

Si bien la iglesia ora por los muertos específicamente en el Día de los Difuntos, debemos recordar que todo el mes de noviembre está dedicado a los muertos. Se nos anima a orar por ellos, y a que ellos nos inspiren y oren por nosotros cuando estén en el cielo. En la lectura del Antiguo Testamento para este domingo, Jesús nos ofrece palabras de consuelo, que todos los dignos se levantarán al cielo, tanto los que han muerto como los que están viviendo en el momento de la segunda venida. Nos preparamos orando para que nuestros seres queridos sean liberados del purgatorio y estén listos para recibirnos cuando llegue nuestro momento. En resumen, el cumplimiento del cielo incluirá, si son digno, aquellos a quienes hemos conocido y amado en esta vida. También debemos, en caridad, orar por los que murieron solos y desesperados. Ellos también necesitan nuestras oraciones y debemos recordarlos si nadie más puede hacerlo. En esta charla de los muertos, debemos prepararnos para nuestro propio fallecimiento. No creas que tenemos un tiempo infinito para prepararnos. En el Evangelio se afirma claramente que no conocemos ni el tiempo ni el momento de nuestra muerte. Deseamos ser sabios, diferente a las cinco que desperdiciaron sus vidas pensando que había más tiempo para vivir, arrepentirnos y estar listos para encontrarnos con Dios. No sabemos el momento ni el momento en que debemos dar cuenta de nosotros mismos ante Jesús. Para usar un viejo dicho: el mañana no está prometido a nadie. Por lo tanto, debemos llevar nuestras propias vidas en preparación para el juicio.